



Reporte del mapeo de recursos de la comunidad de Sweet Home

en colaboración con

El Departamento de Policía de Sweet Home



Padres preparados. Familias saludables



Early Learning Hub

of Linn, Benton & Lincoln Counties

Mapeo de recursos de la comunidad

El Early Learning Hub de los condados de Linn, Benton & Lincoln está orgulloso de apoyar a las familias de nuestra región con servicios e información acerca del aprendizaje y desarrollo de la edad temprana. Creemos que al trabajar juntos colectivamente las agencias y proveedores de servicio, podemos aumentar la estabilidad de las familias, mejorar la preparación para el kindergarten, y asegurar una coordinación de servicios que sea equitativa, y cultural y lingüísticamente competente.



Un componente crucial de nuestro trabajo de coordinación, es la información acerca de las familias en nuestra región, y los determinantes sociales de salud que afectan sus vidas. Por ejemplo, su edad, y las condiciones en las cuales nacen, crecen, viven, trabajan. Los datos comunitarios cuantitativos procedentes de fuentes confiables, son útiles para comprender el contexto de los determinantes sociales de la salud, como la población de una ciudad o el ingreso familiar medio de una ciudad. Pero, para comprender cómo los determinantes sociales de la salud influyen en la vida diaria de las familias de nuestra región, debemos preguntar a los miembros de la comunidad y escuchar sus respuestas.

Con esta directiva en mente, Pollywog y el Early Learning Hub están llevando a cabo un proyecto regional para crear mapas de recursos en 15 comunidades rurales de Linn/Benton/Lincoln. El mapa de recursos es una herramienta innovadora para la investigación basada en la participación de la comunidad, y con este proyecto buscamos involucrar y centrar las voces y experiencias de las familias que están criando a sus niños pequeños en comunidades rurales.

Las comunidades rurales en particular, enfrentan profundas disparidades en los recursos que las familias necesitan para criar niños felices y saludables, y esta desigualdad no siempre está relacionada a la geografía. Con cada sesión del mapa de recursos, hacemos preguntas directas acerca de las experiencias de las familias en cuanto al acceso a recursos y servicios en su comunidad y más allá. Sus respuestas muestran dónde las familias encuentran discrepancias en el apoyo que necesitan y se traducirán en datos que informarán a los programas con planes de financiamiento en toda nuestra región.

Las comunidades seleccionadas fueron elegidas porque son similares en número (menos de 20,000 residentes) y tienen dos de estos recursos existentes: una tienda de comestibles que vende carnes y productos frescos, una biblioteca y una clínica de atención médica.

Las comunidades son: Brownsville, Halsey, Harrisburg, Lebanon, Mill City, Scio, y Sweet Home (condado de Linn); Alsea, Monroe, y Philomath (condado de Benton); Lincoln City, Newport, Siletz, Toledo, y Waldport (condado de Lincoln).

¿Qué es el mapeo de recursos?

El mapeo de recursos, o el proceso de creación de un mapa de recursos comunitarios, es una experiencia práctica que centra las experiencias y opiniones de los participantes. Los mapas aéreos de gran tamaño de una comunidad son el lienzo para que los miembros de la comunidad compartan sus perspectivas sobre su comunidad y sus recursos. De esta manera, esperamos aprender más sobre la comunidad de lo que podemos aprender con solo mirar a un mapa por nosotros mismos.



El mapeo de recursos es único y valioso porque está enfocado en las fortalezas. Queremos saber acerca de los lugares en la comunidad que son valiosos para las familias. Para recopilar esta información, proveemos pegatinas con íconos de varios tipos de recursos, y se les pide a los participantes que las coloquen en el mapa para mostrar la ubicación física. También se les pide a los participantes que escriban el nombre del recurso y cualquier comentario que tengan, sea positivo, o negativo, o neutral. Si un recurso no está en su ciudad, se les pide que pongan las pegatinas en la orilla del mapa, indicando que las familias tienen que ir fuera de la ciudad para obtener dicho recurso.



Después de colocar sus pegatinas en el mapa, a cada participante se le entrega una encuesta de una página con preguntas sobre otros aspectos de su comunidad, como el acceso a internet, la disponibilidad de servicios bancarios y las instalaciones de lavandería. También se les pregunta qué es lo que hace a su comunidad única, qué preocupaciones tienen y qué es lo que aman acerca de su comunidad. Las preguntas de esta encuesta son abiertas y tienen espacio para que puedan responder con sus propias palabras.



El proyecto de mapeo de recursos de Pollywog está financiado a través del programa Oregon Health Authority's Public Health Equity Grant, el cual busca eliminar las desigualdades en el área de la salud para el año 2030. Nuestro trabajo está financiado por el departamento de: Acute and Communicable Disease division donde esperamos que los datos recopilados puedan contribuir a un mayor acceso al cuidado de salud en las comunidades rurales. Con ese fin, se nos ha encomendado la tarea de recopilar información sobre estos recursos comunitarios adicionales: proveedores de exámenes anuales, cuidado de salud de emergencia, salud sexual y pruebas, y proveedores de vacunas.

Sweet Home, Oregon

Sweet Home, con una población de 9,852 habitantes, se ubica a orillas del río South Santiam y en las faldas de la Cordillera de las Cascadas, lo que subraya su lema: "La puerta de entrada al parque de Santiam". Esta zona fue originalmente el hogar de un grupo del pueblo kalapuya, que subsistía de plantas, pescado y caza. Los kalapuya utilizaban el fuego en la agricultura, una tradición desarrollada a lo largo de miles de años. Desafortunadamente, esta tradición fue considerada destructiva por los colonos que llegaron a la zona a mediados del siglo XIX, una de las razones por las que los kalapuya se vieron obligados a trasladarse a la reserva Grand Ronde.

Sweet Home se mantuvo relativamente pequeña hasta la década de 1940, cuando la demanda de madera aumentó debido a la segunda guerra mundial y por la construcción de las presas Green Peter y Foster. Hoy en día, Sweet Home continúa creciendo a un ritmo moderado, pero sigue siendo una comunidad rural donde sus residentes disfrutan de un estilo de vida de pueblo pequeño.



Asociado comunitario en Sweet Home

Nuestro socio comunitario para el proyecto de Mapeo de Recursos en Sweet Home fue el Departamento de Policía de Sweet Home. Los datos para este informe se recopilaron durante su Feria Anual de Seguridad Pública Jim Bean, celebrada en el Parque Sankey.



Aunque era un sábado lluvioso en Sweet Home, el día de la feria, las familias de Sweet Home asistieron a las rifas, juegos, educación sobre seguridad, un rodeo de bicicletas y la apertura del Programa de Lectura de Verano de la Biblioteca de Sweet Home. Agradecemos la oportunidad de conectar con la comunidad de Sweet Home y conocer los recursos que utilizan y los servicios que necesitan para sus familias.

Fortalezas de la comunidad

¿Qué es lo que más le gusta de su comunidad? ¿Qué hace especial a su comunidad?

Paisaje hermoso
Amigable La gente Nuestra biblioteca
Tranquilo Comunidad conectada
Sweet Home
Comunidad pequeña
Comunidad muy unida
Recreación al aire libre

Preocupaciones de la comunidad

¿Qué preocupaciones tiene de su comunidad?

Drogas Seguridad
Falta de vivienda Política
Pocas actividades para los niños
Sweet Home
Falta de recursos locales
Pequeño Negocios cerrados
Pobreza

Fortalezas y preocupaciones de la comunidad

Las familias de Sweet Home disfrutaban de vivir en la hermosa y tranquila ubicación de su hogar. Hay abundantes actividades recreativas en el pueblo y en las áreas naturales que rodean Sweet Home. Sobre todo, los participantes del Mapeo de Recursos en Sweet Home consideran que su comunidad unida y conectada es una fortaleza. Algunos participantes mencionaron la cultura maderera en Sweet Home, la cual transformó su pueblo y sus vecinos en lo que son hoy.



Los recursos cívicos de Sweet Home también se mencionaron como puntos fuertes de la comunidad, incluyendo la Biblioteca Pública de Sweet Home y el Centro Comunitario y para Personas Mayores Jim Riggs. El centro comunitario fue uno de los lugares más señalados por la pegatina de "Lugar de Recreación". En general, los residentes de Sweet Home disfrutaban de su pueblo pequeño, el cual es acogedor y tranquilo.



“Es una comunidad unida, todos están muy conectados.”
– Participante del mapeo de recursos de Sweet Home

Sweet Home cuenta con muchas fortalezas para sus residentes, pero los participantes del Mapeo de Recursos también expresaron inquietudes. Algunas encuestas indicaron que hay pocos recursos locales para quienes los necesitan y, aunque existen algunos servicios disponibles, ellos se ven abrumados por la creciente necesidad. Esto se debe a las altas tasas de pobreza, indigencia y consumo de drogas, problemas que no son específicos de Sweet Home. Algunos participantes relacionaron estas inquietudes con el pequeño tamaño de Sweet Home y la política local.

Otras inquietudes que expresaron los participantes incluyen el número de negocios que cierran en Sweet Home; la escasez de actividades para niños pequeños, especialmente cuando el clima no es adecuado para jugar al aire libre; y la necesidad de viajar fuera de Sweet Home para obtener algunos recursos.

Oportunidades para aprender en Sweet Home

El Distrito Escolar Sweet Home atiende a los estudiantes de Sweet Home, así como de las comunidades de Cascadia, Crawfordsville, Foster, Holley, Liberty y Pleasant Valley. Incluye la preparatoria Sweet Home, la secundaria Sweet Home y cuatro escuelas primarias con un total de 2,300 estudiantes matriculados. También existe la Escuela Charter Sweet Home, que abarca desde kínder hasta sexto grado, y que opera bajo contrato con el Distrito Escolar Sweet Home.



Aunque los participantes del Mapeo de Recursos de Sweet Home Asset no mencionaron las escuelas comunitarias en nuestras encuestas como una fortaleza o una preocupación, muchos usaron sus pegatinas de “Lugar de Aprendizaje” para marcar las escuelas de su vecindario.

La Biblioteca Pública de Sweet Home se mencionó en la encuesta y muchos participantes la marcaron con pegatinas para designarla como un “Lugar de Pertenencia”, un “Lugar de Aprendizaje”, un “Lugar de Recreación” y un “Otro Lugar de Importancia”. Sin duda, la biblioteca es un lugar especial para la comunidad de Sweet Home.

De hecho, voluntarios de la comunidad la financiaron inicialmente en 1942 y, décadas después, miembros de la comunidad que lucharon por mantenerla abierta han aprobado contribuciones periódicas para mantenerla abierta y financiada.

Cuidado infantil y preescolar

Los participantes del Mapeo de Recursos de Sweet Home no mencionaron inquietudes sobre el cuidado infantil y preescolar. Se colocaron calcomanías de “Cuidado Infantil y Preescolar “ en el centro de Head Start Sunnyside de Kidco en Foster, el Centro Comunitario Jim Riggs, la Escuela Primaria Oak Heights y el Centro de Cuidado Infantil y Preescolar Little Promises.



Otros centros de cuidado infantil y preescolar en Sweet Home incluyen el Boys and Girls Club del área Greater Santiam, la guardería Family Tree Relief Nursery y una guardería familiar registrada.

Salud y bienestar en Sweet Home

Aproximadamente el 50% de las familias de Sweet Home informan tener acceso a servicios de salud en su comunidad. Esto ocurre en la Clínica de Salud Samaritan de Sweet Home, que ofrece atención primaria, incluyendo pediatría, obstetricia y salud mental. La clínica también cuenta con un centro de atención de urgencias sin cita previa para apoyar a los residentes de Sweet Home.



Otros participantes del Mapeo de Recursos de Sweet Home indicaron que buscan atención médica fuera de su comunidad, generalmente en Lebanon, pero también en Albany, Corvallis y Eugene. Esto se repitió con todos los servicios médicos de nuestra encuesta, desde atención de urgencias hasta exámenes anuales, vacunas y atención de salud sexual.

Sweet Home cuenta con dos clínicas dentales en la comunidad. Sin embargo, solo el 10 % de los participantes colocó sus pegatinas de "Atención dental" en estas clínicas locales. El 90 % de los participantes busca atención dental fuera de su comunidad, generalmente en Lebanon, pero también en Albany, Corvallis y Eugene.



Otras necesidades de cuidado de salud

Los porcentajes mostrados abajo demuestran los servicios que los residentes buscan fuera de Sweet Home. (Nota: No todos los participantes usaron cada pegatina para cada categoría; estos resultados están basados en los mapas de recursos realizados.)



Salud conductual: 57%



Proveedores de vacunas: 57%



Cuidado de salud de emergencia: 66.6%



Proveedor de exámenes anuales: 55.5%



Salud sexual y exámenes: 71%

Preguntas de la encuesta

¿Tiene servicio de internet confiable con el que puede ver videos? Si en su casa no hay cobertura de celular. ¿Tiene usted línea de teléfono fijo en casa?

(Todos los participante declararon que tienen un servicio de internet confiable excepto dos de ellos.)

¿Tiene usted un banco/unión de crédito, un servicio de canjeo de cheques, o los dos?

(El 85% de los participantes reportaron usar una unión de crédito o blanco , y ninguna persona usa un servicio de canjeo de cheques.)

Si usted usa servicios del gobierno (seguro social, DHS, DMV, etc) ¿Cómo y dónde puede tener acceso a ellos?

(De las personas que usan servicios de gobierno, la mitad dijo que tienen acceso a ellos fuera de la comunidad y en línea.)

¿Dónde lava su ropa, en casa o algún otro lugar? ¿El lugar a donde va está accesible? ¿El lugar donde lava es asequible?

(Todos los aparticipantes hacen su lavandería en su hogar. No hay ningún lugar para hacer lavandería en Sweet Home.

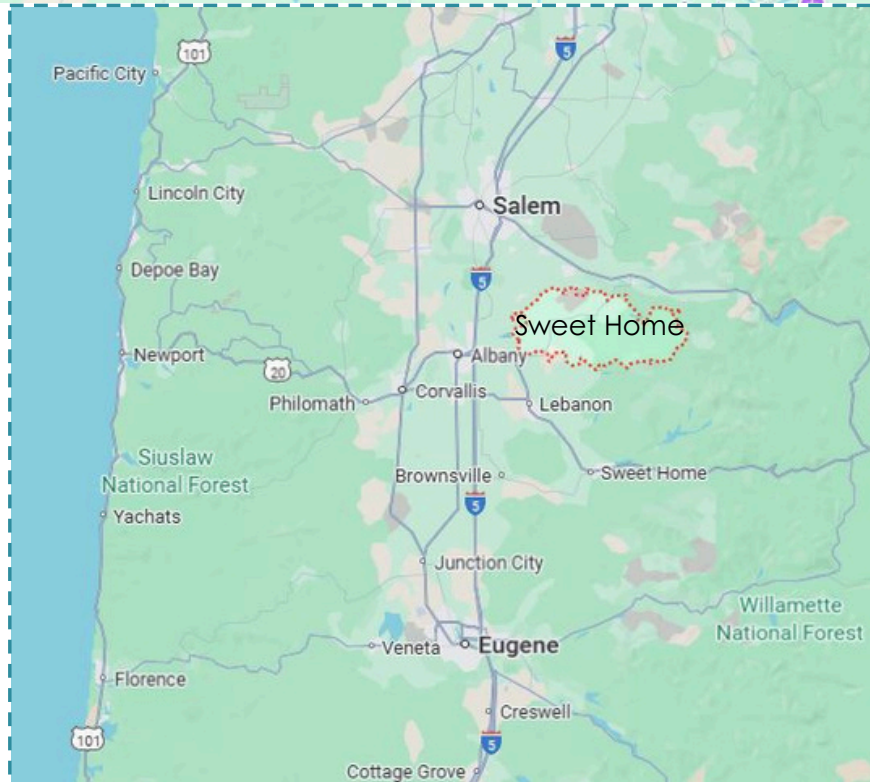
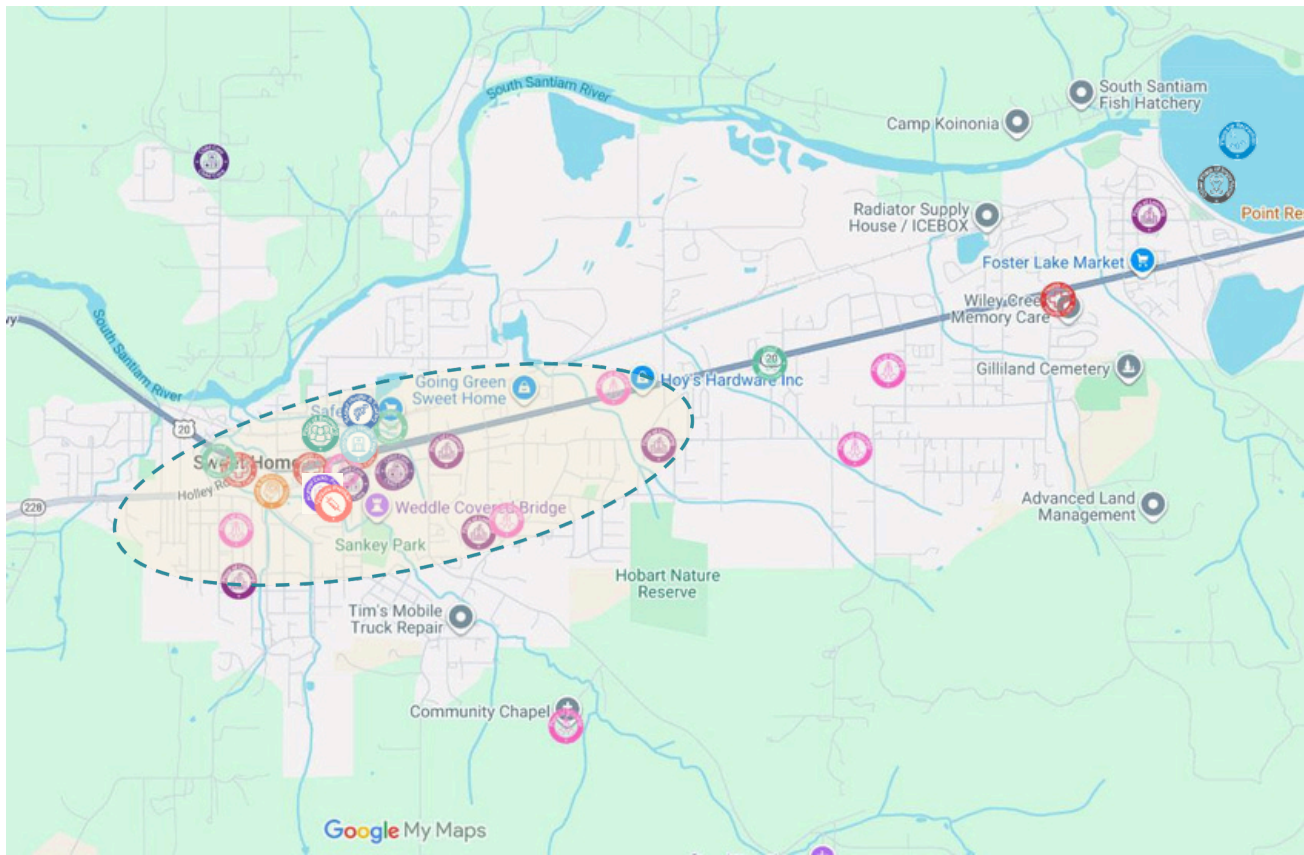
y

¿Hay algo más que le gustaría compartir con nosotros?

(No se compartieron comentarios adicionales en esta encuesta.)



Descripción general de los recursos en Sweet Home

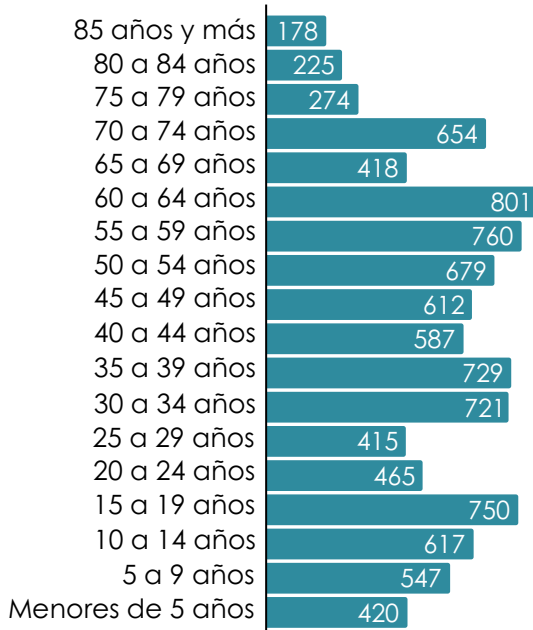


Sweet Home es un pueblo pequeño, amigable y unido, rodeado de belleza natural, pero que lucha con servicios locales limitados, negocios en declive y crecientes preocupaciones sobre la falta de vivienda y la pobreza.

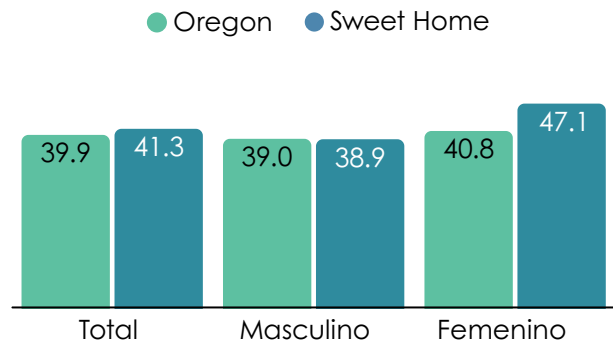
Información de la comunidad

Toda la información es del 2018-2022 de la encuesta de American Community Survey (ACS) Cálculos a 5-años, excepto por los datos del distrito escolar de Sweet Home, los cuales son del departamento de educación de Oregon.

Población total: 9,852



Edad promedio



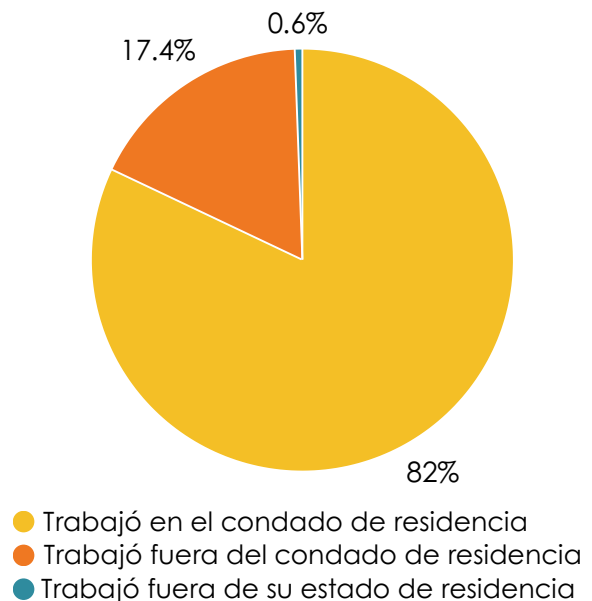
Proporción de Población por Sexo

| Sexo | Proporción |
|-----------|------------|
| Masculino | 50.9% |
| Femenino | 49.1% |

Población por Raza y Origen Hispano

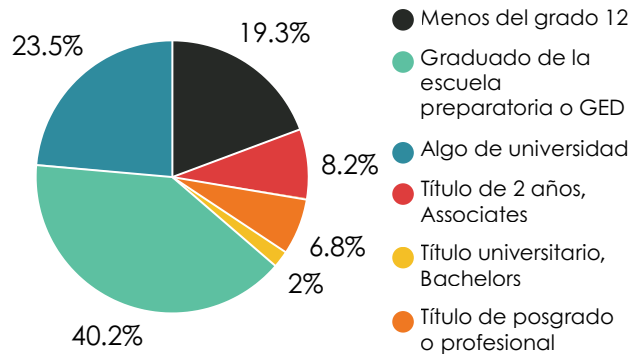
| | |
|---|-------|
| Solo blanco | 88.9% |
| Solo negros o afroamericanos | 1.5% |
| Solo indios americanos y nativos de Alaska | 0.3% |
| Solo asiático | 0.7% |
| Solo nativo de Hawái y otras islas del Pacífico | 0.1% |
| Alguna otra raza | 4.0% |
| Dos o más razas | 4.5% |
| Origen hispano o latino (de cualquier raza) | 6.5% |
| Solo blancos, no hispanos ni latinos | 87.1% |

Viajar al trabajo

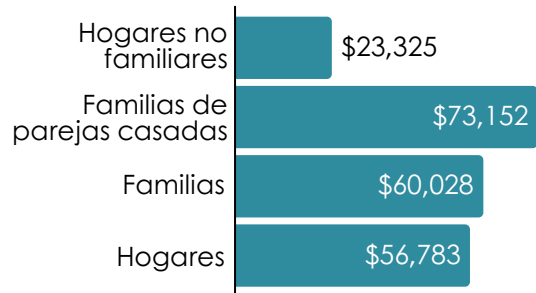


Trabajó desde casa: 6.6%
Tiempo promedio de viaje al trabajo: 29.9 minutos

Nivel de educación

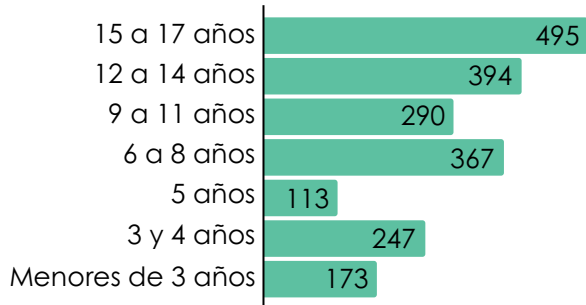


Ingreso medio por hogar



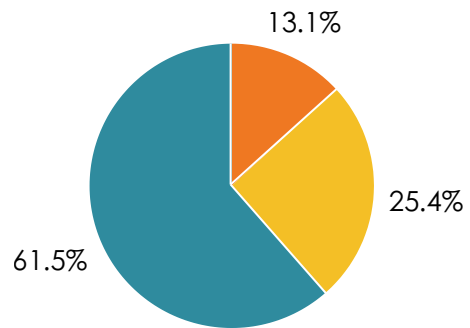
Total de hogares: 3,922
 Precio promedio de la vivienda: \$342,639
 (según el índice de valores de viviendas de Zillow al 31 de marzo de 2024)

Población infantil



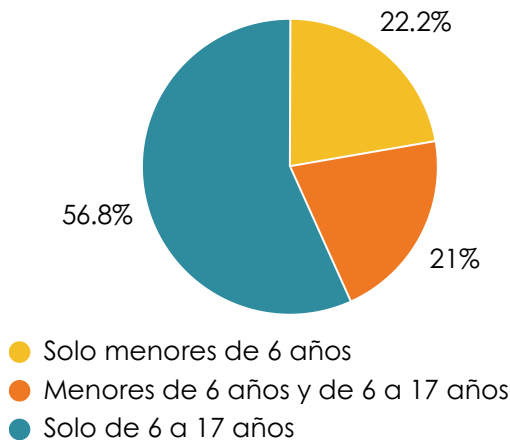
Total de hogares con hijos propios: 1,088

Niños en hogares, por tipo de familia

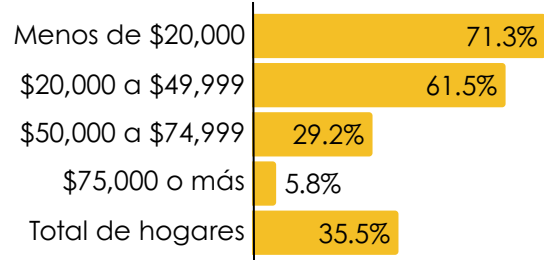


- Familia de pareja casada
- Mujer cabeza de familia, sin cónyuge presente
- Hombre cabeza de familia, sin cónyuge presente

Niños en hogares, por edad de los niños



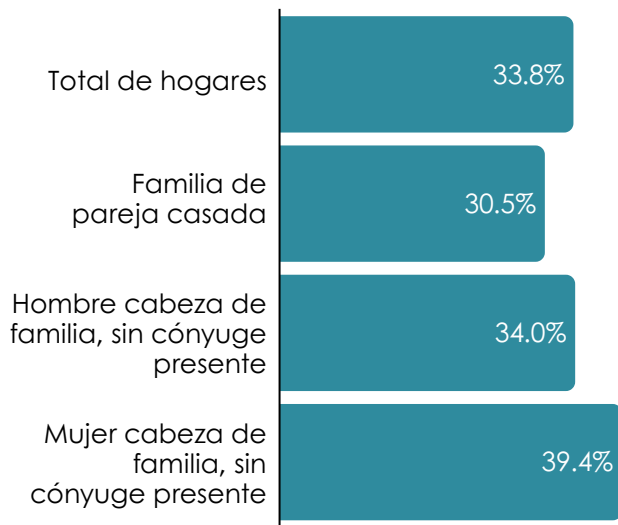
Vivienda con carga de costos según los ingresos del hogar



Nota: La vivienda con carga de costos se define como el pago de más del 30% de los ingresos del hogar por la vivienda (alquiler o hipoteca, más servicios públicos).

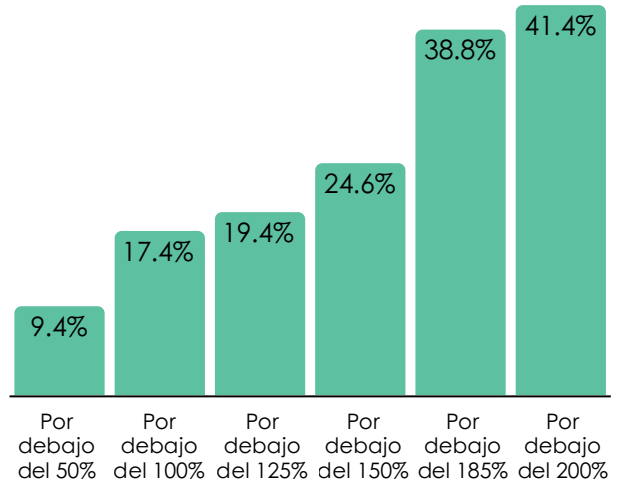
Costo promedio mensual de la vivienda: \$1,047

Hogares con hijos propios que reciben cupones de alimentos/SNAP



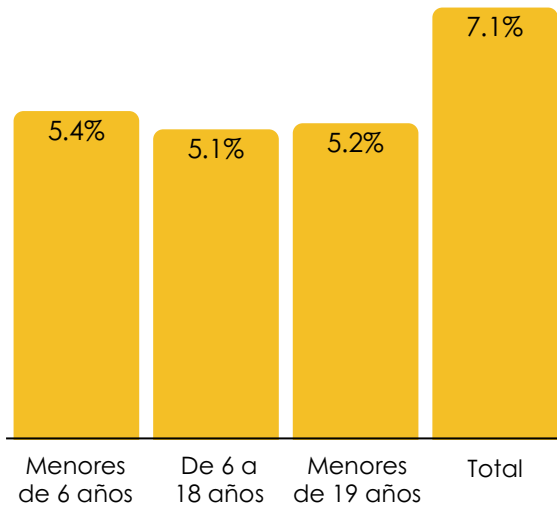
Ambos padres en la fuerza laboral: 46.8%

Personas que viven en la pobreza, por porcentaje de nivel de pobreza

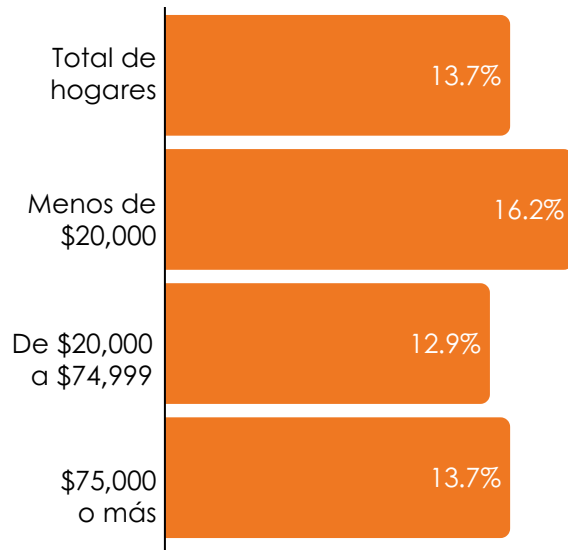


El 10.6% de los menores de 18 años vive por debajo del nivel de pobreza.

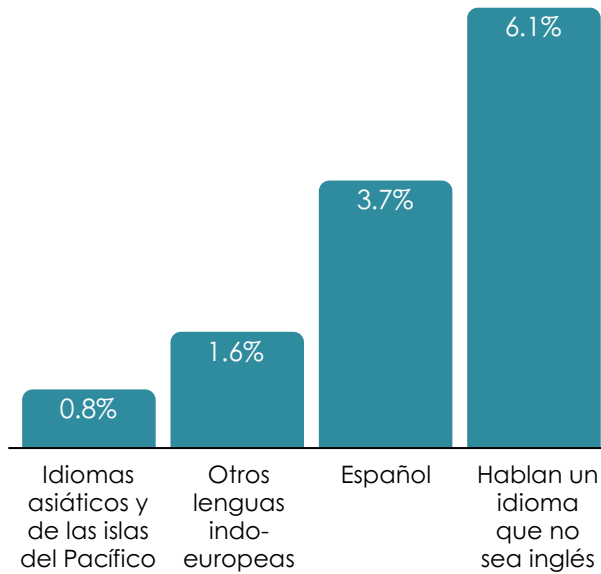
Personas sin seguro médico



Hogares sin conexión a Internet por ingresos



Hablar un idioma que no sea el inglés en casa



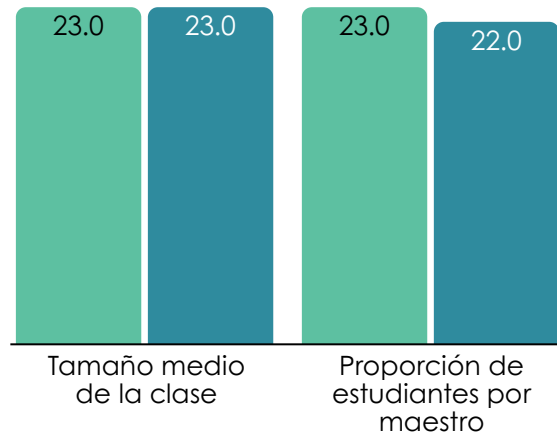
Resumen del distrito escolar de Sweet Home, 2022-23

| | |
|---|-------|
| Inscripción de estudiantes | 2,304 |
| Estudiantes aprendiendo inglés Alguna vez aprendices de inglés | <5.0% |
| Estudiantes con discapacidades | 20.0% |
| Estudiantes con cambios frecuentes a nuevos distritos escolares | 14.0% |
| Almuerzo gratis/precio reducido | 94.0% |
| Profesores con experiencia | 65.0% |
| Idiomas hablados | 7 |
| Asistentes regulares | 58.0% |
| Artes del lenguaje inglés de grado 3 | 35.0% |
| Matemáticas de grado 8 | 24.0% |
| En camino a graduarse | 87.0% |
| Graduación a tiempo | 88.0% |
| Finalización de cinco años | 90.0% |

Resumen de la educación especial del distrito escolar de Sweet Home, 2022-23

| | |
|--|--------|
| Inscripción de estudiantes | 2,304 |
| Estudiantes en la educación especial | 427 |
| % de estudiantes en la educación especial | 18.53% |
| Clase regular | 77.28% |
| Clase separada | 13.11% |
| Ajustes independientes | 0.23% |
| Tasa de graduación (objetivo de Oregon: 81.00%) | 50.0% |
| Tasa de deserción escolar (objetivo de Oregon: 12.17%) | 50.0% |

Tamaño medio de la clase y proporción de estudiantes por maestro, del distrito de Sweet Home, 2022-23



- Todas las asignaturas/grados
- Kindergarten



Padres preparados. Familias saludables.

Pollywog fue desarrollado en el año 2017 para ayudar a conectar el cuidado de la salud, educación para la crianza de los hijos, y los servicios para la edad temprana para niños y sus familias en los condados de Linn, Benton y Lincoln.

Ya que es un programa del Early Learning Hub de los condados de Linn, Benton y Lincoln, las familias confían que Pollywog puede conectarlos con los recursos y servicios que necesitan, incluyendo organizaciones con base en la comunidad, servicios médicos, y cuidado y educación para la edad temprana. También trabajamos de cerca con el programa de Parenting Success Network, nuestro colaborador en la educación para los padres.



/PollywogFamily



/thePollywogFamily



@PollywogFamily

Pollywog está localizado en el Colegio Comunitario Linn-Benton
6500 Pacific Blvd. SW LM-132
Albany, OR 97321

541-917-4884
pollywog@linnbenton.edu



Este proyecto ha sido posible con el apoyo del personal del Early Learning Hub (EL Hub). Además, el siguiente personal del EL Hub contribuyó a este reporte:

- Connie Adams -- Diseño y texto
- Jinguang Lin -- Análisis de datos y datos visuales
- Carmen Santacruz -- Traducción al español

Actualizaciones del proyecto de mapeo

Usted puede seguir el progreso de nuestro proyecto durante las sesiones de mapeo a través de la región de los condados de Linn, Benton & Lincoln. Le invitamos a unirse con nosotros en la sesión de mapeo de su ciudad para compartir sus opiniones y experiencias como participante. Puede encontrar las ubicaciones y fechas, reportes de las sesiones pasadas, y fotos de mapas y sesiones en el sitio de internet de Pollywog y del Early Learning Hub.